



Association Petit Samba



Procès Verbal de l'A.G. 2023 Et Rapport annuel 2022



Table des matières



PV de l'AG 2023.....p.3

1. Rapport du président.....p.6

2. Comptes de l'association.....p.13



3. Rapport du vérificateur des comptes....p.15

4. Micro-crédits.....p.16

5. Hirondelles du Passoré.....p.17



6. Projet CAFPa.....p.18

7. Divers.....p.31





**PROCES-VERBAL DE L'ASSEMBLEE GENERALE
DE L'ASSOCIATION PETIT SAMBA (APS)**

TENUE à Neyruz

le 25 mars 2023

(voir présentation annexée)



**P.V de l'A.G.
2023**



Tractanda	Observation	Décision
<p align="center">1 Accueil et liste des présences</p>	<p align="center">Présents :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Christian Rossier (CR) 2. Michel Borin (MB) 3. Bernard Balmer (BB) 4. Michel Genoud 5. Marie Rossier (MR) 6. Andi Hauch 7. Jean-Marc Yerly 8. Jean-Michel Gendre 9. Meige Daniel 10. Meige Annie 11. Balmer Catherine (CB) 12. Michel Diot (MD) 13. Olivier Amstutz 14. Maurice Gouzy 15. Jean-Marie Descloux <p align="center">Excusés :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Frisol : Mme Duc Corinne 2. Isa Hauch 3. Hélène Rossier 4. Léonie Mettraux 5. Jean-Claude Chavaillaz 6. Guy Lattion 7. Jean-Jacques Friboulet 8. F. Chatagny 9. M. Rossier (Dodol) 10. Véro Rossier 11. K. Sansonnens 12. Roger Stroude 13. Commune Neyruz 	<p>CR accueille les personnes présentes et ouvre l'assemblée à 10h00. CR présente en introduction les images satellite du Burkina Faso, de Yako et des différents endroits qui seront évoqués pendant l'AG.</p>
<p align="center">2 PV de l'AG 2022</p>	<p>Le PV de l'AG 2022 est disponible sur notre site internet.</p>	<p>L'assemblée accepte le PV 2022.</p>



P.V de l'A.G. 2023



<p>3 Comptes de l'association</p>	<p>BB présente les comptes de l'APS 2022 ainsi que le bilan au 31.12.2022.</p>	<p>Voir comptes et bilan dans la présentation annexée.</p>
<p>4 Rapport du vérificateur des comptes</p>	<p>BB lit le rapport de M. Meinrad Berset. BB et le comité en est déchargé. Voir lettre M. Meinrad Berset.</p>	<p>L'Assemblée approuve les comptes au 31.12.2022.</p>
<p>5 Rapport du président</p>	<p>Voir la présentation annexée. MD précise que les demandes à Fribourg Solidaire doivent être faites très précisément, car les fonds sont alloués par le canton et la Confédération. La politique actuelle pourrait voir les crédit alloués à Fribourg Solidaire par la Confédération diminuer.</p>	
<p>6 Micro-crédits</p>	<p>Voir la présentation annexée.</p>	
<p>7 Hirondelles du Passoré</p>	<p>Voir la présentation annexée. CB demande des nouvelles sur le renouvellement des membres. Le groupe des adolescents est important. Celui des petits est plus difficile à maintenir en raison de la situation politique et des écoles fermées. Mais il continue à y avoir la formation de jeunes danseurs. MD souligne que la situation sécuritaire pourrait dissuader des groupes de faire des présentations sur des sujets aussi variés, il rappelle l'importance de continuer à les soutenir. Les instruments annoncés avec des dégâts par le passé ont été réparés. Les Hirondelles demandent de l'aide mais ont également d'autres sources de revenu. L'APS n'est pas leur seul donateur.</p>	<p>L'Assemblée accepte la proposition, et propose d'accorder un prêt jusqu'à 1000.- CHF selon les demandes qui pourraient arriver en cours d'année.</p>





P.V de l'A.G. 2023



<p>8 Projet CAFPa</p>	<p>Voir la présentation annexée.</p> <p>Les frais de voyage de MB et CR n'ont pas tous été comptabilisés dans les frais pour 2022. A l'avenir, il faut les passer en frais même si CR et MB paient leur hébergement, leurs vols, ...</p> <p>MD demande des précisions quant au VIH et Covid au Burkina. CR dit que les gens de Yako semblent avoir peu été impactés par le Covid, hormis le port du masque pendant quelques temps.</p> <p>MD mentionne que l'APS devrait s'abonner à Africa Intelligence.</p>	
<p>9 Divers</p>	<p>Voir la présentation annexée.</p>	

Le président termine l'assemblée à 11h15.
Elle est suivie d'un repas pris en commun.

Président :


Christian Rossier

Secrétaire :


Marie Rossier

1.1. Rapport du Président

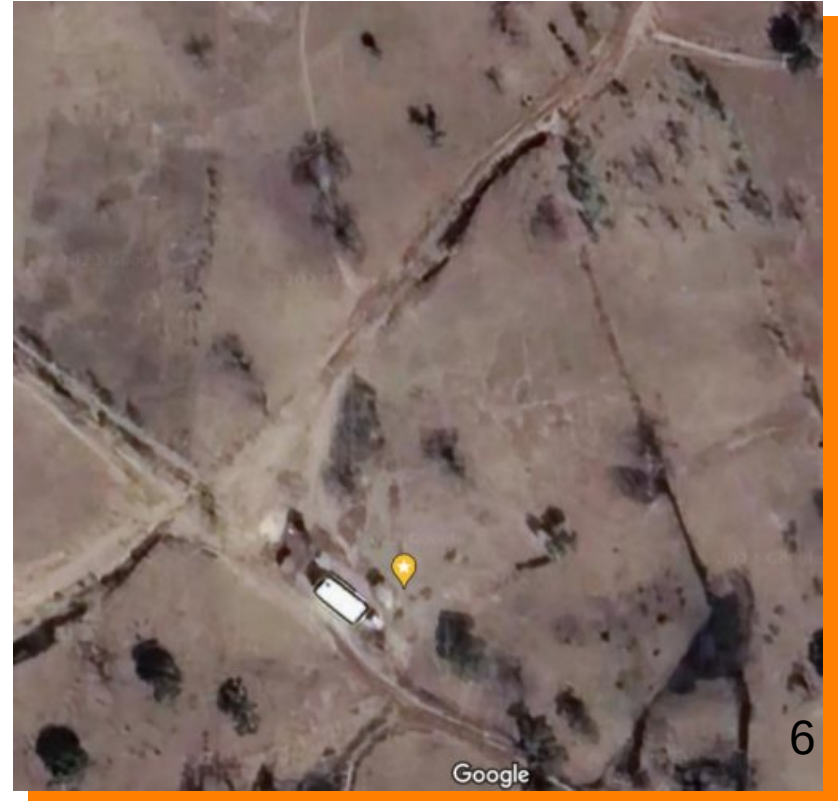

Mesdames et Messieurs,



L'activité de notre association a été principalement basée sur notre projet CAFPa (Centre d'Appui des Femmes du Passoré). Une demande de financement à Fribourg-Solidaire pour 2022 a été effectuée et acceptée. La demande de renouvellement pour 2023 est en cours. Cela a donné beaucoup de travail. Un grand merci à Michel pour tous les calculs de budget et d'élaboration des plans, et un grand merci aussi à Cécile Hétault (secrétaire de la commission technique) qui est toujours disponible pour m'aider à affiner ma demande de financement.



Ensuite nous nous sommes concentrés sur la première phase, construction du forage et du château d'eau, construction de la maison du gardien, son électrification et les latrines.





1.2. Rapport du Président



Le 3 septembre, j'ai participé au marché artisanal de Neyruz avec un joli stand représentant l'APS et proposant des articles de l'artisanat burkinabè. La recherche de fonds est de plus en plus difficile. La guerre en Ukraine, les catastrophes climatiques, drainent la grande partie de la générosité de nos compatriotes. L'Afrique reste sur le carreau. Malgré tout, nous avons pu réaliser la première phase de notre projet grâce à la petite réserve financière que nous avons en attendant qu'arrive le deuxième versement de Fribourg Solidaire.



1.3. Rapport du Président

Je tiens à remercier ici, tous nos fidèles donateurs, qui nous font confiance et grâce à qui nous pouvons continuer à accompagner nos amies de Yako. Notre partenaire FE.DE.S travaille assidûment à aider les femmes du Passoré malgré son infrastructure quasi inexistante. Plusieurs témoignages de leurs activités ont été relatés sur les réseaux sociaux, notre site Internet et Facebook. FE.DE.S attend impatiemment la construction de la salle de formation qui fait partie de la deuxième phase du projet. C'est pourquoi nous avons encore grand besoin de votre soutien.



1.4. Rapport du Président

Du 21 juillet au 07 août, Michel et moi, étions en mission au Burkina. Les 3 premiers jours, nous sommes restés à Ouagadougou. Nous avons rendez-vous avec plusieurs entrepreneurs électriciens (*certaines adresses nous ont été fournies par Électriciens sans frontières*) afin d'avoir des budgets comparatifs pour l'installation électrique du centre. Notre objectif était de choisir un partenaire fiable et de le tester avec l'électrification de la maison du gardien.



Nous nous sommes ensuite rendus à Yako où nous sommes restés 10 jours. Pendant ce séjour, nous avons travaillé sur le chantier. Nous avons eu le plaisir de voir nos Hirondelles du Passoré nous offrir un spectacle de danse pour nous remercier de notre soutien.

1.5. Rapport du Président

Nous avons visité les autorités coutumières, le roi de Yako, Naaba Guiguemdé, le Naaba Sanem premier ministre du roi (*Tansoba*) et vice maire de Yako ainsi que la gendarmerie et la police. On nous a fortement conseillé de ne pas quitter la ville. La sécurité dans les campagnes environnantes n'étant pas garantie. Effectivement, une attaque du péage de Ouahigouya (70 km au nord) a eu lieu dans cette période.



Naaba Sanem, Tansoba



Naaba Guiguemdé, Roi de Yako

1.6. Rapport du Président



Le 10 novembre, la gendarmerie de Yako a subi une attaque dans la soirée. Aucune victime n'est à déplorer. Mais la population a eu très peur.



Dans la même période, les jihadistes ont fait fermer les écoles à Lâ-Todin, à 30 km de Yako.



L'insécurité dans le pays ne faisant qu'augmenter, j'ai renoncé à mon voyage habituel du mois de janvier au Burkina. Mais grâce à nos représentants sur place, le travail continue. J'espère que la situation sécuritaire s'améliore et que je puisse à nouveau me rendre à Yako.



Vente de l'eau aux habitants de la région

1.7. Rapport du Président



Et pour terminer , un petit mot de remerciement de notre ami couturier Achille Zida, que nous avons aider par de tous petits gestes à construire son atelier :

l'atelier fonctionne bien' ya même pas de problème je suis à l'aise maintenant comme c'est chez moi sa va les clients aussi on reconnu le coin donc pas de problème merci à vous me amis que je pourrais jamais oublier dans ma vie . longue vie à vous 'et sur tout la santé pour nous tous que la paix reviens au Burkina Faso merci.

Merci à tous nos fidèles donateurs, et **joyeux anniversaire à l'Association Petit Samba** qui fête ses 20 ans cette année.

Christian Rossier



2.1. Comptes Pertes et Profits

Petit-Samba

Comptes de pertes et profits
du 01.01. au 31.12.2022

Produits

Dons
Subside Fribourg-Solidaire

Général CAFPa Yako Hirondelles Total

	Général	CAFPa Yako	Hirondelles				Total
Dons	11'796.72						11'796.72
Subside Fribourg-Solidaire		10'507.75					10'507.75
	11'796.72	10'507.75	0.00	0.00	0.00	0.00	22'304.47

Charges

Administration
Représentation Burkina
Autres associations
Frais financiers suisses et afrique
Hirondelles
CAFPa Yako

Administration	47.70						47.70
Représentation Burkina	1'218.00						1'218.00
Autres associations	400.00						400.00
Frais financiers suisses et afrique	436.53						436.53
Hirondelles			1'485.50				1'485.50
CAFPa Yako		24'521.95					24'521.95
	2'102.23	24'521.95	1'485.50	0.00	0.00	0.00	28'109.68

Résultat

	9'694.49	-14'014.20	-1'485.50	0.00	0.00	0.00	-5'805.21
--	----------	------------	-----------	------	------	------	-----------



2.2. Comptes de l'APS - Bilan



Petit-Samba

Bilan au 31.12.2022

Actifs

Ecobank	4'552.31
Banque Raiffeisen	13'304.90
Dossier titres	200.00
	<hr/>
	18'057.21
	<hr/> <hr/>

Passifs

Capital de l'association	18'057.21
	<hr/>
	18'057.21
	<hr/> <hr/>

Janvier 2023 / Bernard Balmer



3. Rapport du vérificateur

Meinrad Berset

Rte de Kaisa 48

1726 Farvagny



Association Petit Samba

Contrôle des comptes au 31.12.2022

J'atteste avoir vérifié les comptes annuels de votre association arrêtés au 31 décembre 2022.

La comptabilité est tenue avec exactitude et reflète la situation précise à la date du boucllement.

J'ai révisé les postes des comptes annuels et les indications fournies dans ceux-ci en procédant à des analyses et à des examens par sondage des pièces justificatives.

Sur la base de cette vérification, je vous propose d'approuver les comptes 2022 qui vous sont présentés et qui se soldent par un **excédent de charges de**




Fr. 5'805.21

Farvagny, le 13 février 2023

Meinrad Berset

4. Micros crédits

Quelques micros crédits sont encore en cours.

-  Hamidou ZERBO nous doit 500.000 CFA depuis le 04.04.2019. Il s'est enfuit de Yako et n'a rien remboursé.
-  Placide TOGO de Petit Samba nous doit 500.000 CFA depuis le 02.09.2019. Il nous a remboursé 250'000 CFA le 03.08.2022. Nous avons convenu avec lui que le solde devait être remboursé au plus tard le 31.01.2023. Ce qui n'est pas fait...
-  Jérémie Ouédraogo avait un crédit de 1.000.000 CFA depuis le 05.03.2020. Il nous devait encore 625'000 CFA au terme de la convention le 03.08.2022. Il s'engageait à rembourser cette somme d'ici le 28.02.2023. Vu les difficultés actuelles, il n'est pas arrivé à tout remboursé, mais il a quand même pu nous verser 400'000 CFA début mars. Nous acceptons de lui donner encore un temps pour finir le remboursement (225'000 CFA). Au cas où la somme ne serait pas remboursée, le tricycle redevient la propriété de l'APS.

5. Hirondelles du Passoré

Nos Hirondelles du Passoré sont toujours très actives. Elles organisent des représentations théâtrales dans les lycées de la région concernant divers thèmes. Par exemple sur les grossesses non désirées en milieu scolaire, incivisme, changement climatique et violences faites aux femmes du nord . Elles offrent aussi des prestations de danses dans les grands festivals du pays et lors de manifestations nationales.

Les Hirondelles répètent tous les samedis et dimanches et nous subvenons au frais de collations, nous soutenons aussi les frais de déplacement et les costumes. Je vous demande l'autorisation de continuer à subventionner nos Hirondelles, pour cette année la demande est de 370'000 CFA soit ~600.-CHF



6.1. Projet CAFPa

Résumé

Nous sommes à Yako, province du Passoré, Région du Nord, Burkina Faso. Le projet CAFPa (Centre d'Appui des Femmes du Passoré) consiste à offrir une infrastructure pour aider les femmes précarisées du Passoré à se reconstruire et se remettre dans le circuit social. Le CAFPa profite de l'appui de l'Association FE.DE.S (Femmes et Développement au Sahel) dont la présidente Mme Béatrice Sankara a été décorée le 28 novembre 2022 du titre des Chevaliers de l'ordre du mérite de la santé et de l'action sociale avec agrafe santé.



6.2 Projet CAFPa

L'objectif de FE.DE.S est de :

- De contribuer au mieux-être des personnes vulnérables de la Province du Passoré.
- De cultiver et de vulgariser les valeurs de solidarité de part et d'autre pour une société plus humaine et plus solidaire.
- Contribuer à la réinsertion socio-professionnelle des filles mères et des jeunes en difficulté.
- Protéger les enfants des mauvais traitements et des abus de toutes sortes (excision, traite et autres formes de violences).
- Contribuer à la réduction de la prévalence des IST-VIH/SIDA par des activités de sensibilisations.
- Les personnes vulnérables, femmes seules, avec enfants, filles mères, ont leurs conditions de vie améliorées.



6.3. Projet CAFPa

Moyens

- Construction d'un forage et d'une maison de gardiennage (*terminés en 2022*)
- Construction du Centre administratif du FE.DE.S (*construction en 2023*)
- Construction d'ateliers de formation (*construction prévue en 2023*)
- Implantation d'un maraîchage (*prévu en 2024*)
- Construction de dortoirs (*prévu en 2024*)





6.4. Projet CAFPa



Nous avons un partenaire bien implanté dans la protection et l'aide aux femmes à Yako. L'Association **Femmes et Développement au Sahel (FE.DE.S)**, contribue à la réinsertion socio-professionnelle des filles mères et des jeunes en difficulté. La construction du CAFPa est une aubaine pour FE.DE.S qui pourra ainsi disposer à terme d'un centre bien équipé.

La réalisation du projet dépend évidemment de l'appui de notre fédération fribourgeoise des ONG d'aide au développement, Fribourg-Solidaire. La commission technique a certifié le projet et le comité de Fribourg-Solidaire l'a accepté l'année dernière.

Nous avons pu ainsi commencer les travaux de la première phase au mois d'avril 2022



6.5. Projet CAFPa

- Nous avons commencé par le forage. L'eau est le nerf de la guerre. Sans eau, pas de construction possible, pas de sanitaires et pas de vie.
- Le 26 avril, le forage est terminé. Nous avons atteint l'eau à une profondeur de 50 mètres. Le débit est de 1.9 m³ à l'heure.



6.6. Projet CAFPa

Ensuite, la construction du château d'eau. Lors du transport de l'armature, un accident survient sur la route de Ouaga à Yako le 16 juin et cela nous retarde de 10 jours. Le 25 juin le château est levé. Le 06 juillet, l'entreprise GMCHB nous remet les clés du château.



6.7. Projet CAFPa



A proximité, nous construisons la maison de gardiennage. L'entreprise Zerbo Frères commence les travaux sitôt que nous avons l'eau à disposition en fin juin. Cette entreprise a déjà travaillé pour nous en construisant les bâtiments du CADAAY. La maison du gardien comprend 2 pièces à vivre et un magasin.



6.8. Projet CAFPa

Nous avons fait creuser une fosse pour les sanitaires par un autre entrepreneur. Le terrain est très dur. Après 20 cm, nous sommes déjà sur de la pierre. La creuse n'avance pas, l'entrepreneur en question n'étant pas équipé en machines. Nous étions sur place à ce moment et avons acheté un marteau piqueur électrique. Les travaux ont ainsi pu être achevés.



6.9. Projet CAFPa

Au mois d'octobre, l'électrification de la maison du gardien a été effectuée par l'entreprise NWES. Il s'agit de la pose de panneaux solaires servant à alimenter l'éclairage intérieur, quelques prises et 2 lampadaires extérieurs autonomes.



6.10. Projet CAFPa

Voici la première phase du projet terminée. L'investissement initial prévu était budgétisé 40'868.- CHF et nous n'avons investi que **31'707.-CHF** Ceci grâce à une gestion très précise de notre responsable technique, Michel Borin. Les frais de fonctionnement ont été réduit au minimum : un seul billet d'avion à été comptabilisé sur les 3 de 2022 et tous les frais d'hébergement et de subsistance ont été assumés par nos fonds privés.



6.11. Projet CAFPa

Dans l'élaboration du projet, nous nous sommes engagés à ce que chaque phase du projet soit autonome même si nous devons renoncer en cours de route. Le but de cette première phase est réalisé. Les recettes du château d'eau permettent l'autonomie de sa gestion. La vente de l'eau suffit à financer le gardiennage du site et fait un petit bénéfice. Total de la vente d'eau jusqu'au 28 février 2023 : 995 m³ soit 393'600 CFA (600.- CHF) de recettes et pour des charges salariales de 297'500 CFA (450.- CHF), soit un bénéfice de **96'100 CFA.**(140.-)



6.12. Projet CAFPa

2ème étape

Maintenant, nous passons à la 2ème étape de notre projet. Cette année va commencer la construction du cœur du CAFPa. La construction du centre administratif avec une salle polyvalente est une priorité, elle pourra satisfaire aux formations des personnes bénéficiaires.



Le budget pour la construction de cette salle est de 34'240.-. Nous avons prévu un budget de 45'065.- pour l'année 2023 . Le projet prévoit aussi la construction d'un atelier, cela dépendra des entrées financières. Nous essayerons de faire comme en 2022 et d'économiser au maximum afin de pouvoir financer au moins la construction de la salle.



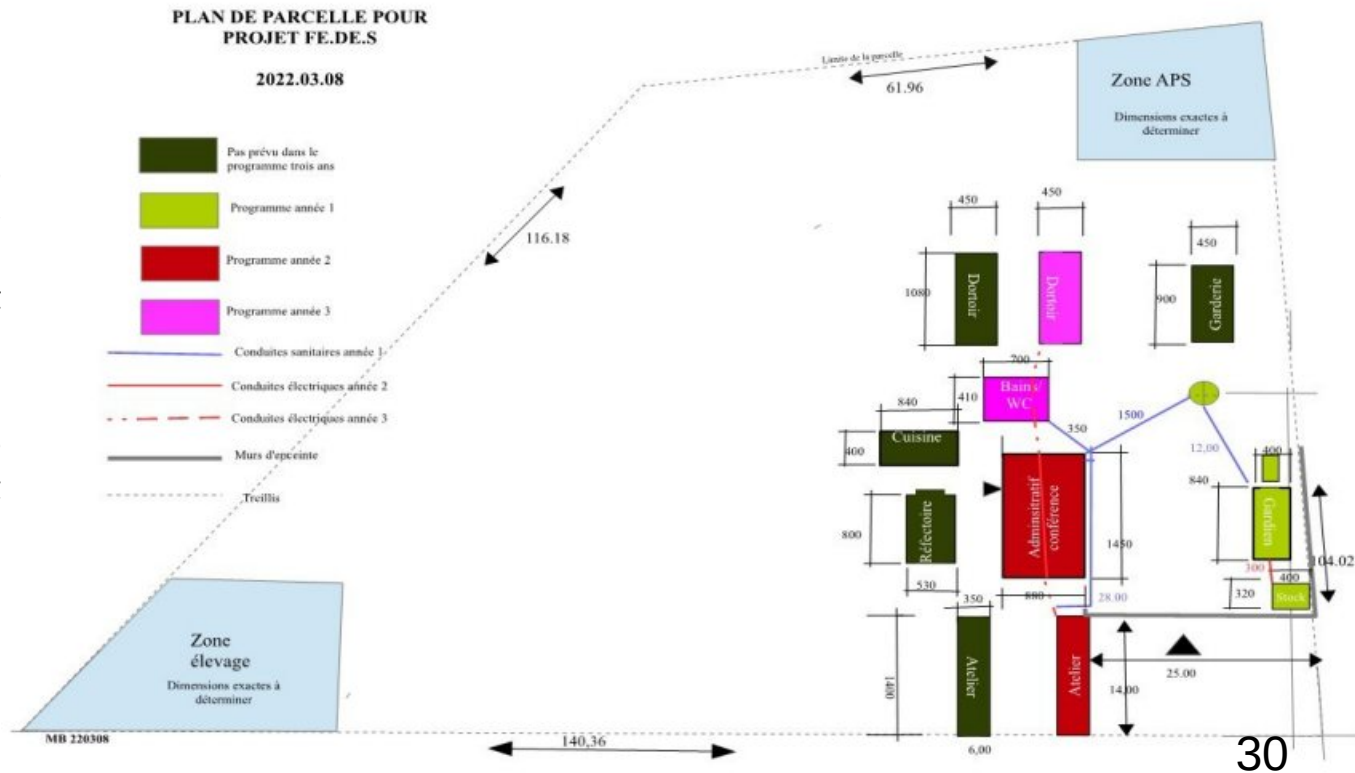
6.13. Projet CAFPa



La 3ème année, nous construirons les dortoirs, 4 WC douches et les clôtures. **Budget** : 44'737-



La réussite de ce projet dépend des entrées financières. Grand merci à tous nos généreux donateurs et à votre confiance.



7. Divers

Le comité de l'APS a décidé en 2022 d'offrir une formation en savonnerie à 3 femmes de Yako. Cette formation devait avoir lieu à Ouahigouya à la fédération NAAM Malheureusement la situation sécuritaire s'étant détériorée, nous avons dû reporter cette formation à une date ultérieure. *Info de dernière minute, FE.DE.S veut organiser cette formation.*



Tournoi de pétanque

Le samedi 26 août 2023, nous avons prévu d'organiser en compagnie de M. René Reber, un tournoi de pétanque au profit de notre association. La Rincette nous offre gracieusement son infrastructure et son savoir faire pour nous accompagner dans ce projet. J'espère que vous participerez avec enthousiasme. Nous allons définir prochainement, lors de discussions avec le comité de La Rincette, le nombre d'équipes maximum que nous pourrions accueillir et la forme et la valeur des prix que nous devons accorder ainsi que la finance d'inscription. Nous organiserons le repas de midi sous forme de grillades ou de rôtis . Les salades et les desserts seront faits par nos bénévoles et vendu lors de la manifestation.

Toute personne intéressée à s'engager dans ce projet est priée de s'inscrire chez moi ou à info@petitsamba.ch



Pour vos dons :



Versement bancaire :

Banque Raiffeisen Région Marly-Cousimbert

Association PETIT SAMBA

Compte CH10 8080 8002 6466 5064 7

IID (n° BC):80 808

SWIFT-BIC:RAIFCH22



Faites un don avec TWINT !



Scannez le code QR avec
l'app TWINT



Confirmez le montant et
le don

